

Model: IC-NIC/SC-SCE-SCEB



Brugsvejledning	Is fryserne	DK	4
Instruction Manual	Ice Cream Freezers	UK	10
Bedienungsanleitung	Eiskremtruhen	DE	16
Mode d'emploi	Congélateurs pour crème glacée	FR	22
Manual de Instrucciones	Congeladores de helados	ES	28
Manual de Instruções	Arca Congeladora para Gelados	PT	34

Wichtige Hinweise

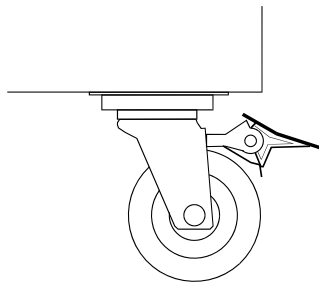
1. Um Ihre Tiefkühltruhe voll zu nutzen, lesen Sie bitte diese Hinweise sorgfältig durch.
2. Der Benutzer ist für den sachgemäßen Gebrauch der Tiefkühltruhe in Übereinstimmung mit den Anweisungen verantwortlich.
3. Im Falle von Funktionsstörungen wenden Sie sich umgehend an Ihren Händler.
4. Stellen Sie die Tiefkühltruhe in einem trockenen, gut gelüfteten Raum auf.
5. Nicht in die Nähe einer Wärmequelle stellen bzw. direkter Sonneneinstrahlung aussetzen.
6. N.B.: alle elektrischen Geräte können gefährlich sein.
7. Bewahren Sie keine Explosivstoffe wie z. B. Gas, Benzin, Äther oder dergleichen in der Tiefkühltruhe auf.
8. Bei der Herstellung wurden weder Asbest noch verwendet.
9. Das Kompressoröl enthält kein PCB.

Auspacken und Aufstellen

Entfernen Sie die Verpackung und nehmen Sie die Tiefkühltruhe von der Palette.

Die beiden vorderen Lenkrollen sind feststellbar, um Stabilität zu gewährleisten. Siehe Abb. 1.1.

Abb. 1.1



Anschluss ans Stromnetz

Die Tiefkühltruhe ist für den Anschluss an 220-240 V/50 Hz ausgelegt. Über eine leicht zugängliche Steckdose ans Stromnetz anschließen.

Dieses Gerät benötigt zusätzlichen Schutz in Übereinstimmung mit der Niederspannungsrichtlinie. Dies gilt auch dann, wenn eine vorhandene Tiefkühltruhe ersetzt wird, die keinen zusätzlichen Schutz hatte. Zusätzlicher Schutz ist in Gebäuden vorhanden, die nach dem 1. April 1975 gebaut und mit einem FI-Schutzschalter (RCD) ausgestattet wurden. Dieser schützt die Steckdose, an der die Tiefkühltruhe angeschlossen ist.

Wenn es sich um eine Schukosteckdose handelt, muss ein Schukostecker in beiden oben genannten Fällen verwendet werden, wobei die grün-gelbe Erdungsleitung an die Masseklemme angeschlossen wird (mit ⊕ gekennzeichnet).

Wenn es sich um eine zweipolige Steckdose handelt, ist nur ein zweipoliger Stecker/Eurostecker notwendig. Wenn Sie den Stecker selber montieren, schneiden Sie die grün-gelbe Erdungsleitung so nah wie möglich am Steckergehäuse ab.

In allen anderen Fällen empfehlen wir, einen qualifizierten Elektriker zu Rate zu ziehen, der Sie über die beste Lösung zum Schutz der Tiefkühltruhe berät. Falls das Gebäude, in dem die Tiefkühltruhe aufgestellt werden soll, nicht zusätzlich geschützt ist, lassen Sie einen Elektriker einen FI-Schutzschalter (RCD) installieren.

Inbetriebnahme

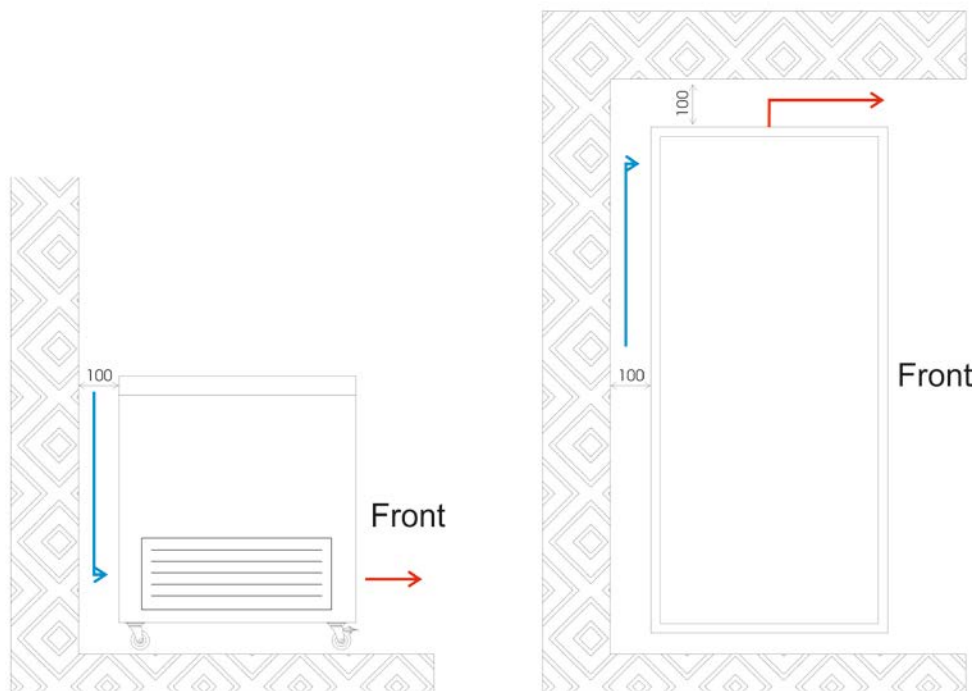
Tiefkühltruhe vor der Benutzung reinigen. Siehe Abschnitt Pflege.

Wichtiger Hinweis:

Wenn die Tiefkühltruhe während des Transports auf der Seite gelegen hat, vor Inbetriebnahme 2 Stunden warten.

Ventilation

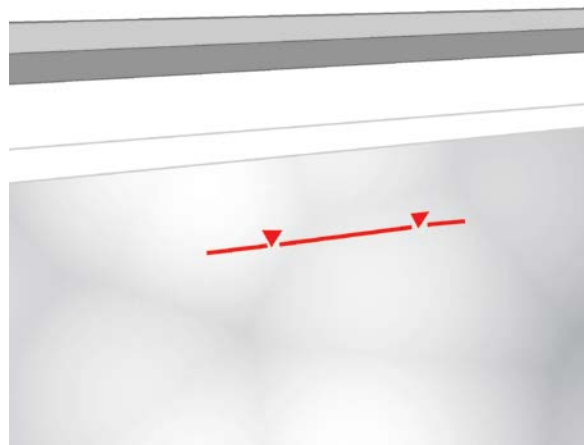
Make sure that there is free space around the freezer for ventilation of the compressor.
DO NOT cover the ventilation grilles !



Max. Nutzinhalt-Linie

Die Tiefkühltruhe hat eine Linie auf der Innenseite, mit der die maximale Füllhöhe angezeigt wird. Siehe Abb. 1.2.

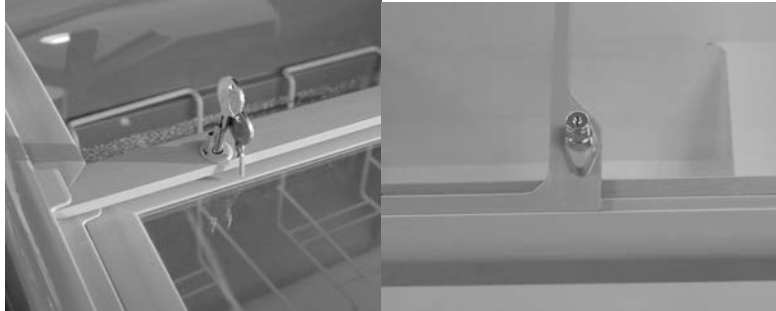
Abb. 1.2



Steckschloss

Die Tiefkühltruhe wird mit einem Schloss geliefert. Siehe Abb. 1.3.

Abb. 1.3



Thermostat

Der Thermostat befindet sich im Kompressorfach. Für den Zugriff das Lüftungsgitter abnehmen. Siehe Abb. 1.4.

Abb. 1.4



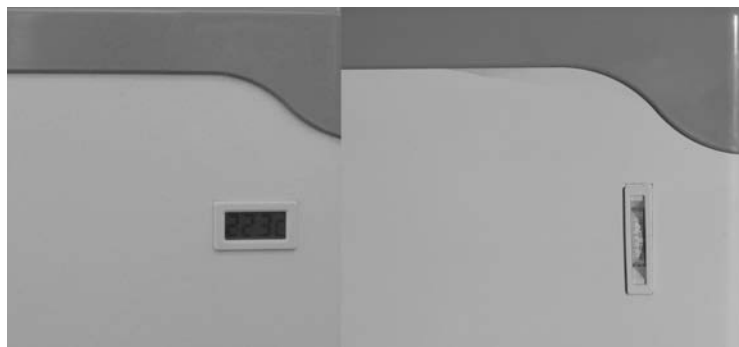
Werkseinstellung des Thermostats: etwa -20 °C.

Der Thermostat kann von -14 °C bis -24 °C eingestellt werden. Im Uhrzeigersinn drehen, um die Temperatur zu senken.

Thermometer:

Die Tiefkühltruhe ist mit einem Thermometer ausgestattet, das die Innentemperatur anzeigt. Siehe Abb. 1.5.

Abb. 1.5



Abtauen

Ein Abtauen ist erforderlich. Um die Tiefkühltruhe abzutauen, ziehen Sie den Stecker aus der Steckdose, entfernen Sie den Ablassstopfen aus dem Boden und öffnen Sie den Ablasshahn. Siehe Abb. 2.0.

Die Deckel offen lassen.

Benutzen Sie den mitgelieferten Kunststoffkratzer, um das Eis von der Innenseite abzukratzen.

Benutzen Sie hierfür NIEMALS scharfe Gegenstände oder Messer.

Abb. 2.0



Stellen Sie einen Behälter unter den Hahn, um das Schmelzwasser aufzufangen.

NICHT VERGESSEN! Nach dem Abtauen immer den Ablassstopfen wieder im Boden befestigen und den Hahn schließen.

Pflege

Tiefkühltruhe vom Netz trennen.

Regelmäßig reinigen. Außen- und Innenseite der Tiefkühltruhe mit einem milden Reinigungsmittel abwischen. Gründlich trocknen.

KEINE Reinigungsmittel verwenden, die Chlor, Chlorverbindungen oder andere aggressive Mittel enthalten, die Schäden verursachen können.

Das Lüftungsgitter mit einem Staubsauger oder einer Schmutzbürste reinigen.

Kein Wasser in das Kompressorfach spritzen, um Kurzschlüsse und eine Beschädigung der elektrischen Bauteile zu vermeiden.

Wartung

Das Kühlsystem ist hermetisch abgeschlossen und erfordert keine Wartung, nur Reinigung.

Im Falle eines Versagens überprüfen Sie den Anschluss ans Stromnetz sowie die Sicherungsgruppen.

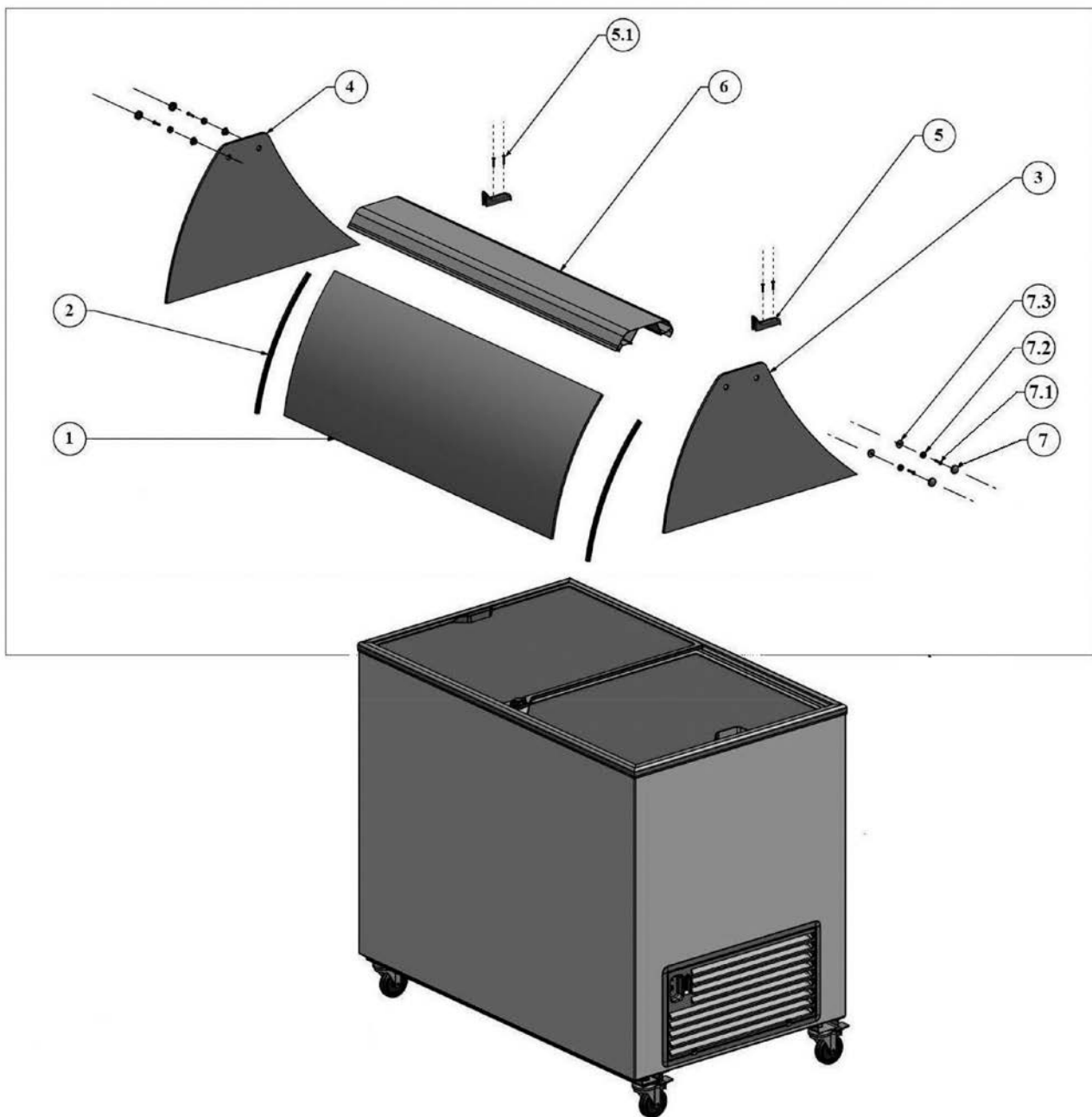
Wenn der Fehler nicht behoben werden kann, wenden Sie sich an Ihren Händler. Geben Sie immer das Modell und die Seriennummer der Tiefkühltruhe an, wenn Sie sich mit Ihrem Händler in Verbindung setzen. Siehe das Typenschild auf der linken Seite der Tiefkühltruhe.

Entsorgung

Entsorgen Sie Kühlgeräte immer mit Rücksicht auf die Umwelt. Informieren Sie sich über lokale Entsorgungsvorschriften. Spezielle Anforderungen und Bedingungen können existieren.



Glasaufbau montieren



- 1 Frontscheibe
- 2 Silikondichtung
- 3 Recht Seitenscheibe
- 4 Links Seitenscheibe
- 5 Verrigelungsbeschlag
- 5.1 Schraube
- 6 Aluminium-Profil
- 7 Chromabdeckung
- 7.1 Schraube
- 7.2 Messingscheibe
- 7.3 Gummischeibe